

# **Pravila nagradne igre »BODIMO POVEZANI« (v nadaljevanju: pravila)**

## **1. Organizator nagradne igre**

Organizator in izvajalec nagradne igre »BODIMO POVEZANI« (v nadaljevanju: nagradna igra) je TOYOTA ADRIA d.o.o., Brnčičeva 51, 1000 Ljubljana (v nadaljevanju: organizator/izvajalec).

## **2. Kdaj nagradna igra poteka**

Nagradna igra se začne 15. 10. 2015. Sodelovanje v nagradni igri je mogoče od 15. 10. 2015 do vključno 31. 12. 2015. Nagradna igra se zaključi z žrebanjem nagrajencev 8. 01. 2016. Nagradna igra poteka v salonih oziroma servisnih sprejemih pooblaščenih partnerjev/trgovcev Toyota v Sloveniji ter preko spletnega obrazca na <https://www.toyota.si/articles/podatki>.

## **3. Namen nagradne igre**

Namen nagradne igre je pridobivanje kontaktov (e-naslovov) za namene komunikacije o ponudbi in dogodkih.

## **4. Definicija pojmov**

V teh pravilih se uporabljajo sledeči pojmi:

Sodelujoči: Kot sodelujoči se definira vsaka oseba, ki preko promocijskega letaka in kupona ali povezave na spletni obrazec <https://www.toyota.si/articles/podatki> sodeluje v nagradni igri.

## **5. Pogoji za sodelovanje v nagradni igri**

V nagradni igri sodeluje vsaka oseba, ki izpolni promocijski letak oziroma kupon in v njem poda vse zahtevane osebne podatke - vključno z delujočim e-poštnim naslovom, na katerega lahko dostavimo zahvalno e-poštno sporočilo, se strinja s temi pravili in promocijski letak pravilno odda. S pravilno oddajo promocijskega letaka postane oseba sodelujoči, na podani e-poštni naslov pa prejme zahvalno e-poštno sporočilo. Oseba lahko sodeluje tudi tako, da izpolni podatke v spletnem obrazcu na povezavi <https://www.toyota.si/articles/podatki>, na navedeni e-mail naslov zatem posredujemo zahvalno sporočilo.

Ena oseba lahko v nagradni igri sodeluje le z enim izpolnjenim promocijskim letakom oziroma kuponom.

V kolikor obstaja sum, da je ista oseba sodelovala v nagradni igri z uporabo različnih promocijskih letakov oziroma kuponov, jo ima organizator pravico nemudoma in nepreklicno izključiti iz nagradne igre (v nadaljevanju: izključiti; izključen; izključitev).

## 6. Potegovanje za glavno nagrado zbiranje glasovnic

Za nagrade se z oddajo kupona potegujejo vsi sodelujoči, ki so v nagradni igri sodelovali v skladu s temi pravili.

Sodelujoči lahko kupone oddajo v prodajnih salonih TOYOTA oziroma servisnih sprejemnih mestih v posebej za nagradno igro pripravljen in označen boben/skrinjo ali s posredovanjem podatkov preko spletnega obrazca <https://www.toyota.si/articles/podatki>.

Glavna nagrada se podeli z žrebanjem iz bobna za žreb. Število zbranih kuponov pomeni število kuponov v bobnu za žreb.

Dodatni pogoj za osvojitve nagrade je, da komisija do trenutka žreba ni odkrila kršitev teh pravil s strani sodelujočega oziroma, da sodelujoči že tekom nagradne igre ni bil izključen.

## 7. Žrebanje nagrajencev

Žrebanje nagrajencev bo potekalo na naslovu organizatorja in pod nadzorom komisije.

Žrebanje nagrajencev bo iz bobna za žreb izvedel član komisije.

Predsednik komisije bo pripravil zapisnik, ki bo vseboval tudi seznam nagrajencev. Zapisnik morajo podpisati vsi člani komisije. Zapisnik se bo leto dni hranil na naslovu organizatorja.

## 8. Pristojnosti komisije

Komisija v sestavi:

- Mitja Bulc (predsednik komisije; predstavnik organizatorja/izvajalca),
- Mitja Jenček (član komisije; predstavnik organizatorja/izvajalca),
- Andrej Šenica (član komisije; predstavnik organizatorja/izvajalca)

ima sledeče pristojnosti:

- nadzor poteka nagradne igre in žrebanje nagrajencev, v skladu s temi pravili,
- ukrepanje v primeru suma, da je sodelujoči sodeloval v nasprotju s temi pravili, ali kakorkoli drugače ravnal v nasprotju s temi pravili.

V kolikor komisija določenega sodelujočega sumi nespoštovanja teh pravil, mu mora dati možnost zagovora, v katerem pojasni, da je dejansko ravnal v skladu s temi pravili. Sodelujoči mora v tem primeru v roku 5 dni od poslanega obvestila (po pošti ali e-pošti) o sumu nespoštovanja teh pravil s strani komisije, le-tej nesporno dokazati, na način kot ga določi komisija, da je zbrane glasovnice pridobil z natančnim upoštevanjem teh pravil. V kolikor sodelujoči tega ne dokaže na način, kot ga je predpisala komisija, oziroma se ne odzove na poziv komisije, ga ima komisija pravico izključiti.

Komisija ima pravico, da od sodelujočega zahteva, da resničnost svojih trditev dokaže na naslovu organizatorja ali izvajalca, in to na način, kot ga določi komisija, in v roku, ki ga določi komisija. V kolikor sodelujoči tega ne naredi, ga ima komisija pravico izključiti.

Vsa komunikacija s sodelujočim se izvaja preko e-poštnega naslova, ki ga je sodelujoči navedel na kuponu.

Odločitve komisije glede izključitve so dokončne in nepreklicne ter brez kakršnih koli obveznosti do sodelujočega. O ravnanju in odločitvah komisije se sestavi zapisnik.

## 9. Seznam nagrad

Med nagrajence bodo podeljene naslednje nagrade:

### GLAVNA NAGRADA

- 1 x vikend s TOYOTO LAND CRUISER (prevzem vozila v petek in predaja vozila v ponedeljek);
- Izbor dodatne opreme v vrednosti 150 €;
- 3x bon za servis v višini 50 €, unovčljiv pri Toyotinih pooblaščenih servisnih partnerjih.

## 10. Objava nagrajencev

Vsi nagrajenci izrecno dovoljujejo objavo svojega imena in priimka na spletni strani nagradne igre in v e-poštnih sporočilih nagradne igre, za kar od organizatorja ali izvajalca ne bodo zahtevali plačila ali odškodnine.

Vsi nagrajenci bodo objavljeni na spletni strani nagradne igre najkasneje v roku 15 dni po zaključku nagradne igre.

## 11. Splošno o nagradah in nagrajencih

Komisija bo nagrajence preverila, če so sodelovali v skladu s temi pravili. V primeru, da je nagrajenec izključen, se nagrado podeli naslednjemu sodelujočemu, ki bo naknadno izžreban in upravičen do nje.

Nagrade ni mogoče zamenjati za katero koli drugo nagrado, drugo blago ali drugo storitev.

Prenos nagrade na tretjo osebo ni možen, razen v primeru, če je nagrajenec mladoletna oseba.

Organizator ima pravico zahtevati, da nagrajenec v določenem roku na zahtevan način izkaže svojo identiteto. V primeru, da nagrajenec tega noče storiti, izgubi pravico do nagrade. V tem primeru se ta nagrada ne podeli.

Nagrajencu bo nagrada izročena s strani organizatorja, kot je navedeno na seznamu nagrad. O načinu in kraju ter času prevzema nagrad bo nagrajenec obveščen s strani organizatorja preko e-pošte najkasneje v roku 15 dni po zaključku nagradne igre. Če se nagrajenec na obvestilo o prevzemu nagrade ne bo odzval (npr. posredoval zahtevanih podatkov v pisni obliki ali preko e-pošte ali po telefonu) v roku 14 dni od prejema obvestila (ali v drugem roku, ki bo naveden v obvestilu), ali pa nagrade ne bo prevzel, kot je bilo v obvestilu navedeno oziroma se bo nagradi odpovedal, bo izgubil pravico do nagrade. V tem primeru se nagrada ne podeli.

V primeru, da je nagrajenec mladoletna oseba oziroma nima opravljenega vozniškega izpita (nima vozniškega dovoljenja), se lahko nagrado prenese na njegovega starša ali zakonitega zastopnika, ki tako postane nagrajenec. Mladoletna oseba oziroma oseba, ki nima opravljenega vozniškega izpita (nima vozniškega dovoljenja) ne more samostojno prevzeti glavne nagrade.

Sodelujoči so seznanjeni z možnostjo osvojitve nagrade, ki je lahko predmet obdavčitve po Zakonu o dohodnini. Akontacijo za dohodnino za nagrado plača organizator, nagrajenci pa so kot zavezanci za dohodnino (2. odst. 35. člena ZDavP-2) organizatorju dolžni pisno predložiti natančne osebne podatke (ime in priimek, naslov stalnega prebivališča, davčno izpostavo, svojo davčno številko) in sicer najkasneje v roku 14 dni od prejema obvestila o prevzemu nagrade (ali v drugem roku, ki bo naveden v obvestilu). Predložitev navedenih podatkov je pogoj za prevzem vsake nagrade, katere vrednost presega 42 EUR z

DDV. Če nagrajenec organizatorju teh podatkov ne posreduje v zahtevanem roku, od organizatorja ali izvajalca ni upravičen zahtevati izročitve nagrade. Organizator in izvajalec sta v teh primerih (odklonitev ali nepravčasno posredovani predpisani osebni podatki) prosta vseh obveznosti, ki izhajajo iz teh pravil do nagrajenca.

## 12. Kdo lahko sodeluje

V nagradni igri lahko sodelujejo vse fizične osebe s stalnim prebivališčem v Republiki Sloveniji.

Osebe, ki kakor koli neposredno sodelujejo pri izvedbi nagradne igre, ne smejo sodelovati v nagradni igri.

## 13. Druge določbe

Organizator in izvajalec ne odgovarjata za nepopolno sodelovanje v nagradni igri ali za sodelovanje v nagradni igri z napačnimi podatki.

Sodelovanje v nagradni igri in prevzem nagrad niso pogojeni z nakupom kateregakoli izdelka ali storitve.

Organizator, izvajalec in druge osebe, ki sodelujejo pri izvedbi nagradne igre, ne odgovarjajo za morebitno škodo, ki bi izvirala iz nagrad.

V primeru okoliščin, na katere organizator ne more vplivati (višja sila), lahko sporazumno odpove nagradno igro. O tem mora organizator preko spletne strani nagradne igre in preko e-pošte obvestiti vse sodelujoče. V takšnem primeru organizator ali izvajalec sodelujočim ne odgovarjata za nastalo škodo.

Organizator si pridržuje pravico sprememb pravil, če to zahtevajo vzroki tehnične ali komercialne narave ali vzroki na strani javnosti. O vseh spremembah in novostih nagradne igre bo organizator sodelujoče obveščal na spletni strani nagradne igre. Za dodatne informacije pa lahko zainteresirana oseba tudi piše na [info@toyota.si](mailto:info@toyota.si)

Odločitev organizatorja o vseh vprašanih v zvezi z nagradno igro oziroma uporabo teh pravil je dokončna in velja za vse sodelujoče.

## 14. Kje se nahajajo ta pravila

Ta pravila so na vpogled dostopna v pisni obliki na naslovu organizatorja in na spletni strani nagradne igre.

## 15. Uporaba in varovanje osebnih podatkov

Organizator bo osebne podatke skrbno varoval, skladno z Zakonom o varstvu osebnih podatkov (ZVOP-1) (Ur. l. RS, št 94/2007-UPB1).

Sodelujoči izrecno soglašajo, da lahko organizator kot upravljalec osebnih podatkov podatke, ki jih je od njih pridobil, samostojno in po lastni presoji obdeluje izključno za naslednje namene:

- izvedba nagradne igre v vseh vidikih;
- obveščanje nagrajencev o rezultatu žrebanja nagrajencev;
- objava nagrajencev na spletni strani nagradne igre;
- objava nagrajencev v e-poštnih sporočilih, ki bodo poslana z namenom obveščanja vsem sodelujočim;
- statistične in tržne analize ter segmentacija sodelujočih;

- izvajanje neposrednih trženjskih akcij;
- pošiljanje e-novic po e-pošti, predvidoma 1-krat tedensko;
- pošiljanje dnevnih ugodnosti po e-pošti;
- pošiljanje e-poštnih sporočil s ponudbami, informacijami o novostih, akcijah in ugodnostih.

Organizator pridobljenih osebnih podatkov v nobenem primeru ne bo posredoval ali razkril tretjim osebam.

Pooblaščen partnerji/trgovci Toyota so pogodbeni obdelovalci pridobljenih osebnih podatkov v imenu organizatorja. Pogodbeni obdelovalec lahko osebne podatke obdeluje le v mejah pooblastila oziroma naročila, ki ga dobi od organizatorja.

Pridobljeni osebni podatki se hranijo do preklica hrambe osebnih podatkov s strani sodelujočih.

Preklic hrambe osebnih podatkov pri organizatorju lahko sodelujoči sporoči s pisnim obvestilom na naslov organizatorja (oziroma na e-poštni naslov [info@toyota.si](mailto:info@toyota.si)).

Posledica preklica hrambe osebnih podatkov bo izbris osebnih podatkov sodelujočega.

Davčna številka in davčna izpostava nagrajencev se hranijo 5 let od podelitve nagrad oziroma kolikor je to potrebno na podlagi davčne zakonodaje.

Po preteku roka hrambe lahko upravljavec osebne podatke po lastni presoji izbriše ali anonimizira.

Upravljavec osebnih podatkov mora sodelujočemu na njegovo zahtevo:

- potrditi, ali se osebni podatki v zvezi z njim obdelujejo ali ne;
- omogočiti vpogled v osebne podatke, ki se nanašajo nanj, na njihovo posredovanje, prepisovanje ali kopiranje;
- posredovati izpis osebnih podatkov, ki se nanašajo nanj;
- dati informacijo o metodah obdelave osebnih podatkov;
- izvesti izbris njegovih osebnih podatkov.

## 16. Preklic sodelovanja

Sodelujoči lahko kadarkoli v času trajanja nagradne igre prekliče svoje sodelovanje v nagradni igri, tako da pošlje sporočilo organizatorju na e-poštni naslov [info@toyota.si](mailto:info@toyota.si) z naslovom sporočila »Nagradna igra Bodimo povezani« in v sporočilu opisano željo/zahtevo. Po prejemu tega sporočila ga organizator izključi.

## 17. Reševanje pritožb

Vse pritožbe in reklamacije rešuje organizator. V primeru utemeljenih pritožb se organizator zavezuje, da jih bo odpravil v čim krajšem času in o tem obvestil sodelujočega oziroma po potrebi tudi druge udeležence.

Datum objave teh pravil: 15. 10. 2015